

Titel: Avisudklip, [9-40] 111-0770

Citation: "Avisudklip, [9-40] 111-0770", i *Louis Hjelmslev og hans kreds*, s. 1. Onlineudgave fra Louis Hjelmslev og hans kreds: [https://tekster.kb.dk/text/lh-texts-kapsel\\_111-shoot-wacc-1992\\_0005\\_111\\_9-40\\_0770\\_p1\\_bP0\\_TB00020.pdf](https://tekster.kb.dk/text/lh-texts-kapsel_111-shoot-wacc-1992_0005_111_9-40_0770_p1_bP0_TB00020.pdf) (tilgået 18. juli 2024)

Anvendt udgave: Louis Hjelmslev og hans kreds

Ophavsret: Materialet kan være ophavsretligt beskyttet, og så må du kun bruge det til personlig brug. Hvis ophavsmanden er død for mere end 70 år siden, er værket fri af ophavsret (public domain), og så kan du bruge værket frit. Hvis der er flere ophavsmænd, gælder den længstlevendes dødsår. Husk altid at kreditere ophavsmanden.

Est-ce à dire que la « glossématique » de Hjelmslev (c'est le nom qu'il donne à sa théorie du langage), une des plus élaborées du structuralisme, soit enfermée dans un effort d'inventaire, de répartition et dans un mécanisme identifié avec la logique sous-jacente à tout énoncé ? On voit se préciser chez lui certaines ouvertures et certains problèmes qui ne trouvent pas chez lui une solution nette : problème des universaux linguistiques, c'est-à-dire des régies qui valent pour toutes les langues, problème de la créativité (« une théorie doit pouvoir décrire et prévoir tous les textes d'une langue donnée »), problème de l'opposition entre les phrases réalisées, telles qu'elles se présentent et la structure syntaxique sous-jacente, qui en permet l'interprétation (comment dissocier les deux sens de certaines phrases ambiguës). Mais l'apport décisif de Hjelmslev, c'est d'avoir conduit la linguistique à user d'une méthode fondée sur la logique, de s'être débarrassé des préjugés des positivistes qui croyaient que les faits parlaient d'eux-mêmes, qui a donné la première place aux hypothèses sur le langage et non à la collection des petits faits. Hjelmslev est un théoricien de la linguistique, et après lui il ne sera plus possible d'ignorer que la théorie précède l'application. Il faut saluer cette traduction qui permet enfin aux lecteurs cultivés d'aborder un des grands classiques de la linguistique. Ne peut-on souhaiter que d'autres éditeurs français suivent cet exemple : lirons-nous bientôt les traductions des grands linguistes actuels, Noam Chomsky ou Zellig Harris, ou devons-nous attendre encore plusieurs années ? JEAN DUBOIS. \* Editions de Minuit, 229 p., 19,5 F.